INDEPENDIENTE, DE NOTICIAS

PALMA DE MALLORCA, Lunes 6 de Noviembre de 1905

Núm. 844





CUENTO Jointenti labato in a shi

# EN EL MAR

A las dos de la mañana llamaron á que seguian la costa, continnó con la la puerta de la barraca.

-¡Antonio! ¡Antonio! compadre, el compañero de pesca, que un triángulo de fuego y las aguas herle avisaba para hacerse á la mar.

taban doscientas ó trescientas arrobas; eran piezas menudas ... nada. el dihero circulaba como una bendición Y así pasaron las horas; la barca siem- respuesta.

con el aumento de barcas había venido cas, como aletas de peces blancos.

la carencia de pesca. en la sartén. Los atunes habían tomado dá aquí que más adentro. este año otro camino, pues nadie con- Viró Antonio y la barca comanzó á Pero el compañero, aunque pensó todo mar!

algo de los cincuenta duros con intere- y una cebolla cruda, machacada á puñe- amainaba la vela. ses que les había prestado para la ter- tazos sobre la borda. Nadó y nadó, pero sus fuerzas casi le

ta arrobas. Figurate si lo cogiéramos... Lo menos sesenta duros.

pensando en aquel pescadote, un solitario que separado de su manada volvía por la fuerza de la costumbre á las mis- se conmovió como si alguien con fuerza mas aguas del año anterior.

los atunes, el mejor cebo para atraer- á emprender su marcha.

raba en la barca, preparando la vela.

La flotilla removiase en la obscuridad agitando su empalizada de masti- beza. les. Corrían sobre ellas las negras siluetas de los tripulantes, rasgaba el silen- nosotros. Que se vaya y demos gracias cubierta, el chirriar de las garruchas y vamos á fondo. las cuerdas, y las velas desplegábanse

El pueblo extendía hasta cerca del miedos. ¡A él! ¡A él! agua sus calles rectas, orladas de casitas blancas, donde se albergaban por las mismas aguas donde se había verifi- faena, embrutecia á Antonio, le impedia una temporada los veraneantes; todas cado el encuentro. aquellas familias venidas del interior Puso un arzuelo nuevo; un enorme mas y más lágrimas, que mezclándose de luz sobre las inquietas aguas.

Era el Casino. Antonio lanzó hacia se pusiera á su alcance! él una mirada de odio. ¿Cómo trasno- El aparejo pendía de la popa casi recchaban aquellas gentes? Estarian ju- to. La barca volvió á extremecerse, pe- sus masas de blancas casitas doradas gándose el dinero... ¡Si tuvieran que ro esta vez de un modo horrible. El atún por el sol de la tarde. madrugar para ganarse el pan!

las cuerdas y lentamente se remontó la sur erficie espumas y burbajas, en turvela latina, extremeciéndose al ser cur- bio remolino, cual si en la protundidad enérgicos y audaces, que en el hogar vada per el viento.

mente sobre la tranquila superficie de por oculta mano, se acostó, invadiendo caricia el ritmo de alegres valses. El lago. mente soule la tradicione las aguas el agua hasta la mitad de la cubierta. viento de tierra saludaba á la barca Entre los concurrentes se halla Mon- si usted me permitiese!...

puntas, en el mar libre.

las olas. El compadre miraba el horizonte. -Antonio, cambia el viento.

-Ya lo noto.

de todos estos que barren el mar. Y la barca, en vez de ir tras las otras se hundió en un rojo remolino.

Y Antonio saltó de la cama. Era su cual enorme oblea, trazaba sobre el mar ran ido al fondo.

vian como si reflejase un incendio. Había dormido poco aquella noche. A Antonio empuñaba el timón, el com- él, pálido; pero con inalterable tranquilas once todavia charlaba con Rufina, pañero estaba junto al mástil y el chi- lidad. ta en la cama hablando de los negocios. la popa y las bordas pendían una caba- Hasta he tragado agua. ¡Maldito animal! tes, desnudos, de color de ladrillo, echá- soy más que un hombre como los de-No podían marchar peor ¡Vaya un ve- llera de hilos que arrastraban sus cebos Pero buenos golpes les has atizado. Ya banse al agua para tocarle la enorme más. rano! En el anterior, los atunes habían dentro del agua. De vez en cuando, ti- verás cómo no tarda en salir á flote. corrido el Mediterráneo en bandadas in- rón y arriba un pez, que se revolvía y

de Dios, y los que como Antonio guar- pre adelante, tan pronto acostada sobre No estaba sobre cubierta. Antonio se daron buena conducta é hicieron sus las olas como saltando hasta enseñar su deslizó por la escotilla, esperando enahorrillos, se emanciparon de la condi- panza roja. Hacía calor, y Antonico es- contrarlo en la cala. Se hundió en agua beza. La hundió entre los hombros, coción de simples marineros, comprándo- curríase por la escotilla para beber del hasta la rodilla: el mar la había inunda- mo si quisiera hacerla desaparecer, para se una barca para pescar por cuenta tonel de agua metido en la estrecha do Pero quién pensaba en esto? Buscó no oir, para no ver nada.

El puertecillo estaba lleno. Una ver- A las diez habían perdido de vista la pacio, sin encontrar más que el tonel de dadera flota lo ocupaba todas las noches tierra: únicamente se veía por la parte agua y los aparejos de repuesto. Volvió mo si fuera á devorar á su marido, le Margarita.—Pero, ¿qué iba usted á es lo esencial! sin espacio apenas para moverse; pero de popa las velas lejanas de otras bar- á cubierta como un loco.

Las redes sólo sacaban algas ó pez padre—¿Es que vamos á Orán? Cuando mente. ¿No estuvieron ellos próximos á prorrumpió en espantoso alarido: tre usted y su marido, no hice lo nece mismo me alejaré de este sitio. Pero, Antonio!—exclamó el commenudo; morralla de la que se deshace la pesca no quiere presentarse, lo mismo ir al agua? Atolondrado por algún golpe — Ay, Señor!... ¡Ha muerto! ¡Mi sario para reconciliar á usted con Jor- Labelot.—¿Se va usted? ¡Ah, no! ¡No

seguia izar uno sobre su barca. correr bordadas, pero sin dirigirse á esto, nada dijo.

tuación. No había dinero en casa, de - Ahora - dijo alegremente - tome- bía estado próxima á zozobrar, flotaba bian en el horno y en la tienda, y el se- mos un bocado. Compadre, trae el capa- un objeto negro sobre las aguas. nor Tomás, un patrón retirado, dueno zo. Ya se presentará la pesca cuando - Allá está!

ahorros. A la la larga y profunda ondulación. barca.

el trabajo de un hombre. Rodaron por la popa las cebollas y el sólo estaban él, la barca que se aproxi-

las provisiones... Ayer ya no querían trudo, poderoso, arrastrando casi á flor gre. fiarme en la tienda. Ay, Señor! Y que de agua su negro lomo de terciopelo; el El atún había muerto... Valiente cosa emprendieron la marcha hacía su casa. queteo de usted con M. Gimel son puayer algunos un atún que vá suelto; un fuerte cola, pasaba de un lado á otro de ganarse el pan? viejo que se calcula pesa más de trein- la barca y tan pronto se perdía de vista Nadó más de una hora, creyendo á da, regateaba bravamente con los com- Labelot.—Tan sólo en los asuntos que como reaparecía instantáneamente.

un anzuelo grueso como un deso.

Las aguas se enturbiaron y la barca tre dos aguas. colosal tirase de ella deteniéndola en su ra partir con la gravepad y satisfacción La cubierta se bamboleaba como si hu- un niño rebelde. del que se gana el pan á la edad en que yese bajo los pies de los tripulantes, y otros juegan; al hombro el capazo de el mástil crugía á impulsos de la hinlas provisiones y en una mano la ba- chada vela. Pero de pronto, el obstáculo

Padre é hijo salieron de la barraca y pendía flojo y desmayado. Tiraron de el do es cuestión de más pronto ó más sabre el drama de la misería; y el vals ó seis chiquillos. Son parientes de un error de trenes maliciosamente comsiguieron la playa de pescadores hasta y salió á la superficie el anzuelo, pero tarde... Pero ahora, á lo que estamos; a llegar al muelle. El compadre les espet roto, partido por la mitad, a pesar de su pensar que somos unos pobres.

-Antonio, ese animal puede más que gre la espumas de la estela.

en la obscuridad como enormes sá- demonio! ¿Sabes cuánto vale esa pieza? res en la mano, encorváronse dentro de No está el tiempo para escrúpulos ni la cala, arrojando paletadas de agua al

en busca del mar. Cerca del muelle un gancho, en el que ensartó varios rove, con el agua de la cala caían en el mar caseron mostraba sus ventanas como les; y sin soltar el timón agarró un agu- sobre la tumba del hijo. hornos encendidos, trazando regueros do bichero. Flojo golpe iba á soltarle á La barca navegaba con creciente raaquella bestia estúpida y fornida, como pidez, sintiendo que se vaciaban sus

camente sobre las olas. El compadre y Antonico tiraron de El agua parecia hervir, subian a la Rufina?—gemia el infeliz. se deserrollase una lucha de gigantes, son esclavos de la familia.

Antonio, soltando el timón, se vió casi música que tocaba en el paseo, frente al sus gustos y por su habilidad en la re- ha concebido).—Sí, señor, le permito á Al frente, el obscuro infinito, en el en las olas; pero sonó un crugido y la Casino. Por debajo de las achatadas solución de las demandas de divorcio. usted encontrarme al paso, hablar conque parpadeaban las estrellas, y per la cas recobió su posición normal. Se palmeras desfilaban, como las cuentas Hembre de ingenio y amante de la migo y acompañarme en mis paseos. que par parcade la mar negra, harcas había roto el aparejo, y en el mismo de un resario de colores, las sembrillas libertad, pero acompañado siempre de Pero... ¿y Honorina?... y más barcas que se alejaban como pun- instante apareció el atún junto á la bor- de seda, los sembrerites de paja, los una mujer enorme y de cinco hijos que Labelot. (radiante de alegría).—Yo y mas parcas quo sobre da, casi á flor de agus, levartando eror- trajes clares y visteses de toda la gen- arrastra siempre consigo, trata de bus- me arreglaré como pueda. Honorina no mes espumerajes con en colo rederes de de veranco mes espumarajes cen su cola poderosa, te de veraneo. Ah, ladion! ¡Per fin se penía a tire! Y Les niñes, vestides de blanco y rosa, de expansión y de descanso. De pronto ga de un modo horrible. En Paris,

—Lo sé; pero jadentro! Alejémonos el hierro en aquella piel viscosa. Las aguas se tineron de sangre y el animal cio: su vista, acostumbrada á las inmenque le parece de muy buen tono.

compadre, al pié del másti!, agarrado á

-¿Y el chico? tud, con zozobra, como si temiera la cabeza baja y una expresión estúpida Labelot.—No, señora. Y hablando de

a tientas en el reducido y obscuro es-

se habría ido al fondo como una baia. Antonico se ha ahogado! ¡Está en el ge, y digo Jorge porque su marido es lo consentiré!...

A ver si hoy teneis más fortuna— pan y los dos hombres asomáronse á la maba y una curva negra, que acababa acudieron á ella. Bien sabían lo que era damonos y déjeme usted partir.

Margarita,—¡Cómo! ¿Jorge no me hadámonos y déjeme usted partir.

Labelot:—Si parte usted. la significación de surgir y que se contraía espantosa-En la cocine encontrarás el capazo de Sí; era un atún, pero enorme, ven- mente sobre una gran mancha de san-

oficio tan perro! solitario tal vez de que tanto hablaban le importaba! ¡La vida de su hijo único, Calla, mujer; malo está el mar, pe- los pescadores. Flotaba poderosamente de su Antonico, á cambio de la de aque- vino á Antonico, a cambio de la de aque- vino ro Dios proveerá. Justamente vieron pero con una ligera contracción de su lla bestia! ¡Dios! ¿Era esto manera de

cada rozamiento que el cuerpo de su Antonio enrojeció de emoción y apre- hijo iba á surgir bajo sus piernas; ima-Y el pescador acabó de arreglarse suradamente echó al mar un aparejo, ginándose que las sombras de las olas eran el cadáver del niño que flotaba en-

Allí se hubiera quedado; allí habría a Antonico estaba ya de pié y listo pa- marcha é intentando hacerla zozobrar. que pescarlo y meterio en la barca como pobre mujer, desgreñada y loca, que las libertad!

> —¿Qué hacemos, Antonio? El no contestó.

-No hay que tomarlo así, hombre. nasta de los roveles, el pez favorito de cedió y la barca, dando un salto, volvió Son cosas de la vida. El chico ha muer- lices y sonrientes, todo un mundo que to donde murieron todos nuestros pa-El aparejo, antes rígido y tiranta, rientes, donde moriremos nosotros. To- to á él, que había lanzado una mirada señora extremadamente gruesa y cinco te llega á Territet; pero Margarita, por

Y preparando dos nudos corredizos remolque de la barca, tiñendo con san-

El viento les favorecía, pero la barca cio el ruído de los palos cayendo sobre porque ha roto el anzuelo. Por poco nos estaba inundada, navegaban mal, y los dos hombres marineros ante todo, olvi-- Dejarlo? gritó el patrón - Un daron la catástrofe y con los achicado-

Y haciendo virar la barca, volvió á Así pasaron las horas. Aquella ruda pensar; pero de sus ojos rodaban lágri-

El puertecillo estaba á la vista, con

estaba bien rgarrado y tiraba del sólido La vista de tierra despertó en Anto--¡Iza! ¡Iza! Que van muchos de- gancho deteniendo la barca, danzar lo- nio el dolor y el espanto adormecidos. —¿Qué dirá mi mujer? ¿Qué dirá mi

Y temblaba como todos los hombres

sidades del mar, había reconocido lo Margarita.—¿Me reconoce usted, se- rina, ¿será usted capaz de acompañar-Antonio respiró al fin. De buena se que remolcaba la barca. Pero Antonio nor juez? habían librado: todo duró algunos se- sólo miraba al extremo de la escollera Labelot.—!Ya lo creo! ¿No es usted Amaneció. El sol rojo y recortado gundos; pero un poco más, y se hubie- á una mujer alta, escueta y negruzca una de mis más hermosas operadas? erguida sobre un peñasco, y cuyas fal- Margarita.—¿Es ese un chiste juri-

> Todos querían ver de cerca al enorme ¿No es verdad, señor juez? animal. Los pescadores desde su botes lanzaban envidiosas miradas; los pille- llame usted señor juez. Ante usted no

terminables. El día que menos se ma- brillaba como estaño animado. Pero Esto lo preguntó el padre con inquie- llegaba hasta su marido, que con la lantería.

oia las felicitaciones de los amigos.

-¿Pero donde está Antonico? Y Rufina, con los ojos ardientes, co- frágil! agarraba de la pechera, zarandeando ru- decirme? —¡El chico! ¡El chico!... ¡Mi Antonico! damente a aquel hombron. Pero no tar-El compadre torció el gesto triste- dó en soltarle y levantando los brazos, miento! Cuando se celebró el juicio en- mio. Debemos separarnos, y mañana

Rufina estaba laterrada por esta si- tierra.

Lejos, en el sitio donde la barca ha- mente, con torpeza, balbuceando, y co- obró usted así? del pueblo por sus judiadas, les amena- ella/quiera.

Y el padre se arrojó al agua, nadando cualquier día. Del mar comemos y el con frecuencia: «No me aburre mi mu- de un escándalo entre ustedes. Es uszaba continuamente si no entregaban Para cada uno un enorme mendrugo vigorosamente, mientras el compañero mar ha de tragarnos... Qué romedio! jer, pero detesto el matrimonio y la su- ted feliz en su hogar y...

minación de aquella barca tan esbelta | El viento soplaba fuerte y la barca abandonaron al convencerse de que el suelo, agitada por una crisis nerviosa, accedí á sus deseos. y tan velera que consumió todos sus cabeceaba rudamente sobre las olas de objeto era un remo, un despojo de su y se revolcaba pataleando, mostrando Morgarita.—(furiosa, pero contenién- todo... y usted se olvidará pronto de sus fiacas y tostadas desnudeces de ani- dose.)—¿Y qué más?... Antonio, mientras se vestía, despertó - Pae! gritó Antonico desde la Cuando las olas le levantaban, sacaba mal de trabajo, mientras se tiraba de Labelot. —Acentué los motivos y exa- arrepentida.

Las vecinas del barrio de pescadores bien tramada. trances iguales. La levantaron, soste- Labelot.—No, señora. Las relaciones niéndola con sus poderosos brazos, y peligrosas que yo dramaticé y el co-

Unos pescadores dieron un vaso de ras invenciones mías. minado por el egoismo brutal de la vi- ted siempre así en todas ocasiones! pradores de pescado que querían ad- me interesan. quirir la hermosa pieza.

deando suavemente, tomaban reflejos dicen.

muerto con su hijo. El compadre tuvo lejos el grito desesperado de aquella uqé bien le sienta la luna de miel de la amigas empujaban á casa.—¡Antoñico! ¡Hijo mio!

Y bajo las palmeras, seguian desfilando los vistosos trajes, los rostros fe- eso? no había sentido pasar la desgracia jun- parecido verle á usted comer con una elegante, ritmico y voluptuoso, himno usted? de la alegre locura, deslizábase armo-El compadre meneó tristemento la ca- apresó el cuerpo del atún y lo llevó á su soplo la eterna hermosura del mar. dona ni un solo instante. V. BLASCO IBANEZ.

### CANTARES

No quites al campo el agua, ni á la enramada la fuente; no les quites á mis ojos que con los tuyos se encuentren.

A aquel que quiere de veras, los suspiros se le escapan, las palabras se le quiebran.

Más triste soy que un sepulcro, rodando por esas calles y andando por esos mundos.

Deja que te mire, madre; que no hay en este mundo que valga lo que tú vales. E. PARADA.

La escena pasa en Erian-les-Bains. Por la tarde, los bañistas se reunen en bre y dueña de sus actos. Y, por mi

car de cuando en cuando un momento puede andar largo rato porque se fati-

varios golpes con el bichero, hundiendo ruedas de colores.

Miró la mojada cubierta y vió al das arremolinaba el viento. Llegaron al muelle. ¡Qué ovación! usted un magistrado muy á la moderna.

Labelot.-Por Dios, señora, no me

Margarita.—Eso significa que la toga Rufina se abrió paso entre la gente, no le impide á usted dedicarse á la gallos ojos. Una noche, á las diez, vuelven

otra cosa, tengo que hacer á usted una -¿Y el chico? ¿Dónde está el chico? revelación importante, ya que su por-El pobre hombre aun bajó más su ca- celana conyugal está definitivamente

Margarita.—¿Otro chiste?

Labelot.—¡Que tengo un remordi- nemos que renunciar á vernes, amigo

mo si le ahogaran las lágrimas,—Somos | Labelot.—Porque deseaba complacer | Labelot.—¡Todo lo sufriré gustoso! muy desgraciados. El chico ha muerto; á Jorge. Ya sabe usted á lo que obliga está donde su abuelo; donde estaré yo el compañerismo. Mi amigo me decia tiría en el alma. No quiero ser causa No todos nacen para obispos. jeción que trae consigo. Si pudieras Pero su mujer no le ofa. Estaba en el libertarme de ese yugo!» Fui débil y Mi casa es un infierno.

á su hijo, un grumete de nueve años proa—un pez grande; muy grande... el cuerpo fuera para ver más lejos. las greñas, arañándose el rostro. geré las quejas y los agravios. La his--Mi hijo; Mi Antonico; toria del flagrante delito estuvo muy tazzar le ne ser la ser la company

rar. Y mientras tanto, el compadre, do- nar una venganza.)—¿Y se conduce us- estaré en el Gran Hotel de Territet,

Margarita.—Es usted un juez muy la noche para regresar. (En alta voz) Terminaba la tarde. Las aguas, on- original. Usted separa como otros ben- ¡Allí estaré!

Labelot.—No creo que por eso me mí? A intervalos sonaba cada vez más guarde usted rencor. ¡Si supiera usted

.Margarita.—Pero, ctiene usted acaso derecho á galantearme?

Margarita.—En el restaurant me ha

Labelot.—Algo más: mi familta, que nioso sobre las aguas, acariciando con me sigue á todas partes y no me aban- mente que se le escapa el buque á La-

Margarita (haciendose la sorprendida). -Es de usted todo eso? Labelot.—Si, señora. Mi mujer

una criatura insoportable y celosa hasta el punto de que sería capaz de arrancarme los ojos si me pillara en un renuncio. Margarita.—Pues, ¿por qué no le

aplica usted sus teorias sobre el divor-Labelot.-¡Imposible! Ella es la due- go de furor. na del dinero. Yo carezco de fortuna y

no tengo más remedio que resignarme. garita de Berzé recibe la signiente car-Margarita.-; Ya comprendo! Eso le ta: obliga à usted à cultivar el espíritu de familia.

Labelot.- No, no, por ahí no. Si escena espantosa.

Honorina me viese hacer la corte á una Margarita.—Pero usted me hace la

Labelot .- ¡Ya lo creo! Labelot.-¿Por que no? Es usted li-

La barca se arrestró primero mansa- y de pronto la barca, como agarrada Sobre el mar deslizábase como una la terraza del hotel que domina el parte, puedo asegurar á usted que la amo desde el día que la conocí. ¡Ah, v comenzó á cabecear: estaban fuera de Aquel tirón derribó á los tripulantes. con melodías vivas y alegres. Era la sienr Labelot, juez muy parisiense por Margarita (secundando el plan que

rabiosamente, como si se tratara de un saltaban y corrien tras sus juguetes, ó reconoce á Margarita de Berzé, una de cuando me conviene, con el pretexto de l

enemigo implacable, Antonio le tiró formaban alegres corros girando como sus divorciadas del año anterior, que le mi cargo, despacho un divorcio en un

Margarita. — Como ocurrió con el mio. Pero, diga usted, á pesar de Hono-

me en mis excursiones? Labelot.—Si, señora. Bien vale París una misa!

Margarita.—No creia que estuviese Labelot.-Más de lo que usted se

Al cabo de algunos días, las cosas, hábilmente dirigidas por Margarita, han seguido su curso habitual. El juez está muy preocupado con la vigilancia de su mujer, que ha empezado á abrir á encontrarse Margarita y Labelot en la terraza, completamente desierta á

Labelot (llegando con retraso).—;No puede usted figurarse los prodigios que he tenido que hacer para escaparme! Labelot.-La imagen no puede ser Por causa de usted he tenido un altermás exacta. ¡Como la porcelana es tan cado horrible con Honorina. Pero, ¡qué me importa, si al fin la veo á usted, que

Margarita (con gravedad).—Pues te-

nar! intimo amigo mio.

—Sí, mujer—dijo el marido lenta- Margarita.—Lo sé. Pero, ¿por qué norina llegue con usted á vías de he-

Margarita (con hipocresia).—Lo sen-

Labelot.—No se burle uste de mi.

Margarita. — Uno se acostumbra á esta inocente aventura de que estoy

Labelot.—Le juro a usted, Margari-Margarita.—No jure usted. Despi-

Labelot.—Si parte usted, la sigo. Margarita.—Si usted lo hiciera, entonces si que creería en su amor.

Labelot.—¿Me lanza usted un reto?

Margarita.—No, señor. Me limito á donde permaneceré veinticuatro horas. Labelot (hablando consigo mismo.)— Por la tarde.., dispongo del vapor de

Margarita.— Se sacrifica usted por Labelot.—Nada de eso, señora. Me

Margarita (estrechando la mano á Labelot en el momento de retirarse).— Labelot.—¿Qué quiere usted decir con Tengo miedo de amarle á usted!

tengo por el hombre más feliz de la

Labelot está resuelto á cometer toda clase de imprudencias. Al día siguienla salida del famoso vapor. Naturalbelot, obligándole á pasar allí la noche. Margarita se siente indíspnesta repentinamente, víctima de una horrible jaqueca, y se retira á su habitación. Labelot se ve obligado á comer solo y á pasar la velada en el gabinete de lectura del hotel, leyendo periódicos y Toyistasa Hangar and Land in Moranda land

Al cabo de algunas horas, toma el tren que pasa al amanecer por Territet y nuestro hombre regresa á Erian cie-

Quince días después, en Paris, Mar-

«Mi adorada amiga: Mi excursión á Territet ha destruído mi presente y mi Mientras pasean, Margarita trata de porvenir. A mi regreso, llegó Honorillevarle hacia las cercanías de los sa- na á las vías de hecho de que usted me habló: dos bofetadas, seguidas de una

»Aquel mismo día partió mi mujer del establecimiento en unión de nuestros cincó hijos, y no ha tardado en presentar una demanda de divorcio fundada en mi mala conducta. Cuándo Margarita.-¿Con mi consentimiento? podré esperar una compensación á mis desdichas?

Labelot.

He aquí la contestación de Marga-

«¡Nunca! Rompió usted mi porcelana conyugal y yo he roto la de usted. Estamos en paz!

Miguel PROVINS.

DIRECTOR PROPIETARIO

DON FRANCISCO VIDAL Y CODINA

Comisario de agricultura, industria y comercio de Lérida. Gran vivero de vides americanas, con reelección perfecta y garantida de todas las reiendo que huir éste ante la amenazadora y dar las calles; pero la lluvia deseada no da las recipios en el Océano que huir éste ante la amenazadora y dar las calles; pero la lluvia deseada no D.ª Margarita Salvá Ferrer. variedades.

Consultas y análisis de los terrenos gratis.

Se asegura la adoptación siguiendo nuestros consejos.

Almendros y toda clase de frutales y plantas. Semillas de cereales de gran rendimiento, de hortalisas, de plantas de adorno y forrageras.

Se garantiza su perfecta selección y bondad.

PÍDANSE CATÁLOGOS Y PROSPECTOS REPRESENTANTE EN BALEARES: DON PEDRO J. GILI Despacho y oficinas en el almacén de ABONOS QUÍMICOS.

ESTACION DE LOS FERRO-CARRILES DE PALMA

# EL SICILO 38, COLÓN, 40 vo errrante sobre una balsa que se improvisó. Sin proviso antendado diario, ni le lea datos presentados por los diferentes en concerteza los nombres de los candiciones de los can

GRANDES ALMACENES DE TODA CLASE DE TEJIDOS ESPECIALIDAD EN

# NOVEDADES PARA SEÑORA Y CABALLERO Dos días después de la salida del velero fué asaltado por una espantosa tembre licencias, y ruega á sus diocesanos no rrespondencia el resultado de las próxi. Coll.

De la estación á Palacio

A salir de la estación, el Kaiser, el

Este por la magnifica Leipzigerstrasse.

Wilhelmstrasse ó calle de Guillermo,

y deteniéndose un momento en la plaza

burgo, imitación de los Propileos de

Atenas, que tiene cinco arcos sustenta-

te á ella los Monarcas y su cortejo.

bien yenida en nombre de la ciudad.

La comitiva reanudará al poco rato

El aspecto de la Unter den Linden,

Todas las fachadas estarán engalana-

En los edificios ondearán banderas y

Los representantes de las diversas

No habrá formación de tropas en la

Admirando el magnifico monumento

hermosas creaciones de Rauch—llegará

Biblioteca Real, la Opera, la iglesia ca-

dad, el Cuerpo de guardia del Rey, el

El Rey será recibido en el Palacio de

El Palacio de Guillermo I es un gi-

En el primer piso, como ya hemos

su marcha, y desde la plaza de Paris,

comitiva emprenderá su camino.

Nuestro monarca, y con él la nación española que representa, vuelven á estar en contacto con los pueblos europeos. La importancia de esos actos no puede negarse. En la conciencia de todos está que esos viajes que emprenden los Jefes de Estado no son meras visitas de cumplimiento; aunque asi sólo mo el nuestro, es desconocido, ó se le aquella capital resida. conoce imperfectamente. Y lo que á los españoles nos interesa es ponernos al habla con aquellas naciones que reprecha hacia el Pelacio de Guillermo I, sentan la civilización actual; lo que nos entrar rayos de luz y destellos del pro- rán luego asiento en los carruajes, y la siguiente. greso moderno.

Damos á continuación detalles del programa de los festejos que se celebra- Rey y sus acompañantes atravesarán la rán en Berlin, con lo que nuestros lectores tendrán un avance de lo que pueda comunicarnos el telégrafo.

### Alojamiento del Rey

Su Majestad D. Altonso XIII permanecerá en Berlín desde el dia 6 hasta el dia 12.

Desde el momento de su Hegada hasta el dia 8 residirá en el Palacio Impe-

A partir del 8 por la noche, el Rey tiene preparadas sus habitaciones en Potsdam, donde se alojará en el nuevo Palacio.

En el Palacio Imperial, conocido por Palacio de Guillermo I, ocupará el Rey lujosas habitaciones del primer piso. En este piso están las salas de recep-

ción y de fiesta. Las habitaciones que ocupará el Mo-

### narca están en la Bildergalerie. Séquito de Su Majestad

muy lucido, habiendo sido designados nunciando el burgomaestre breves y Douvres. para formar parte de él militares distin- ceremoniosas palabras para darle l guidísimos.

El Kaiser ha nombrado cuatro generales à la suite de Don Alfonso.

A la suite del ministro de Estado frases de gratitud. irá, que se sepa, el consejero Herrn Bü-

Los periódicos berlineses han dedica- torciendo á la derecha, entrará en la dedo durante los últimos dias grande liciosa avenida de los Tilos. atención á la crisis ministerial de Espana, haciendo calculos acerca de quién siempre imponentísimo, excederá segusería el nuevo ministro de Estado que ramente á cuanto pueda imaginarse.

irla acompañando al Rey. No era para ningún periódico alemán, das. entre los que tratan con alguna autoridad los asuntos internacionales, un se- estandartes de Alemania y de España creto la seguridad de que no sería el entrelazados. Sr. Sánchez Román el ministro que

acompañase al Rey Altonso á Berlin. corporaciones oficiales y particulares Algunos telegramas permitían supo- acudirán, agrupándose en torno de sus ner que el ministro que viniera con el estandartes respectivos, á la Unter den Rey sería D. Segismundo Moret.

Linden y saludarán respetuosamente al Su designación había sido en Berlín pasar el Rey. muy simpaticamente recibida, y los periódicos berlineses más autorizados se carrera, porque en Alemania no es cosadelantaron á dedicar alabanzas al ta- tumbre, toda vez que allí basta la polento y cultura del ilustre político es- licía para tener á raya la multitud é impedir que se dificulte el tránsito. panol.

Hoy se conoce ya el resultado de la crisis y la formación del nuevo Gobier- de Federico el Grande-una de las más

El nombre de D. Pío Gullón ha sido la comitiva al Palacio de Guillermo I, favorablemente acogido, aunque se ha- situado al final de la Unter den Linden y en la plaza de la Opera, adonde dan bria preferido al Sr. Moret. también las tachadas principales de la

### La llegada

El Rey Altonso llegará á Berlín hoy tólica de Santa Eduvigis, la Universiá las tres de la tarde, apeandose en la Postdamer Bahnhof, estación del ferrocarril que lleva á Potsdam y Magde-

El Kaiser acudirá á la estación á recibir al Rey con los Principes de Fami- Guillermo I con toda solemnidad por el Emperador Guillermo, la Emperatriz lia Imperial.

Con el Emperador Guillermo irán, Augusta y toda la Familia Imperial, igualmente, los altos personajes que siéndole presentados también los altos

componen su Cuarto militar y su gabi- funcionarios palatinos. nete particular.

dividido en tres secciones, al frente de acompañado por la familia del Empera- antes de principiar, si así lo desean. cada una de las cuales figura un secre- dor de Alemania.

rar a Alfonso XIII el Gobierno aleman gran balcón apoyado en cuatro sober-

bias columnas dóricas. en pleno.

También serán presentados á Su Majestad, el presidente del Reichstag (Par- el piso bajo, donde estuvicron las de lona, 18.—Corresponsales en toda la pelamento alemán), y los visepresidentes Guillermo I. primero y segundo.

Acudirá, finalmente, á ofrecer sus ho- dicho, se hallan las que ocupará S. M. nores à S. M. en el momento de la lle- el Rey. gada á Berlín, el embajador de España, Para la tarde del día de hoy no hay

ningún festejo oficial anunciado en el programa, hasta las ocho de la noche, Gran Centro de Producciones Agrícolas nora a que empezada en honor de S. M. hora á que empezará en Palacio un gran

DRAMAS DEL MAR

El capitán del trasatlántico «Baltic» el traslado del coadjutor. llegado recientemente á Douvres, ha de la «Medusa».

Trátase de la pérdida de un schooner civiles manteniendo el orden. americano, el «Van Name and King», Hoy se ha leido en todas las parrolos dos supervivientes de una tripula-ción de ocho hombres que llevaba á na del periódico separatista Diario de tínua de las contiendas electorales, la Escuela de niñ

pado de Charlestown el 3 de Octubre jo la pena de pecado mortal; avisa á to- anunciado públicamente las personas á con un cargamento de resina con desti- dos los clérigos que, de colaborar en quienes pretenden votar. no á Nueva York.

Alfonso XIII en Berlin D. Angel Ruata, acompañado de todo la vez que se declararon varias vías de la vez que se declararon varias vías de la determinación de fray José Ló-la ciudad. situación del schooner. El Monarca español, apenas descienda

del tren y cambie el saludo con el Em- aunque inútilmente á achicar el agua en incalificables campañas combatiendo lo tanto del campo liberal. perador Guillermo, pasará revista á la por medio de las bombas, pero contilos ideales demociáticos y á las persocompania que le tribute los honores en nuando el mal tiempo, bien pronto fué nas que los sustentan pretendia extenla estación.

preciso pensar en la eventualidad de un der patentes de catolicismo y hasta de Inmediatamente serán presentados á próximo abandono del buque. En su honradez, se consideraba necesaria. mán y todos los personajes que forman rendidos por tres días de trabajo contícientísima, pues ruega á sus diocesanos de Hacienda. tuera, bastante seria lo que se obtiene parte del séquito del Emperador y que nuo, se pusieron á construir una balsa no lean el periódico, cuando debiera Para el primero de los indicados des-

en violencia, y uno de los ocho hom- tre el clero navarro y ha empleado Palma, La comitiva se pondrá luego en marbres, llamado Grizell, fué arrebatado el siempre un lenguaje soez é impropio Todas las personas citadas y cuantos primer día por una ola, que á la vez de gentes medianamente civilizadas. interesa es abrir ventanas que miren altos personajes por razón de su rango hacia Europa, por donde nos pueden hayan de asistir á recibir al Rey. toma-

> Después de otros dos días de mal las conversaciones. tiempo, sobrevino la calma; en el horizonte apareció un velero, pero á pesar EJERCITO de las señales hechas por los naufragos Postdamer Platz, torciendo en direción aquél siguió su rumbo, perdiéndose bien Después embocará la comitiva por la pronto de vista.

El contramaestre E. A. Chasse se volvió loco y se arrojó al mar. que es la más aristocrática de Berlín,

El capitán Maxwell tuvo una muerte llegando á las avenidas del Tiergarten de las más dramáticas. El desgraciado, inútil el primer teniente de Artillería de artificio, pero al por mayor. de París para que Alfonso XIII pueda preso do un violento ataque de locura, D. Enrique Ginesta y Barba. admirar la célebre puerta de Brande- sufrió alucinaciones, en medio de las cuales creía ver á su padre, que acudía á socorrerlo con una embarcación, dos en soberbias columnas dóricas, y es convencido de que ésta había atracado una admirable maravilla arquitectó- al lado de la balsa, Maxwell quiso saltar á aquella y cayó al mar.

Pocas horas después, el maquinista, La puerta de Brandeburgo estará vistosisimamente engalanada al pasar fren- loco también, murió de la misma manera, hasta que, por último, sólo queda-Aprovechando este momento de ha- ron dos de los ocho tripulantes, Thomas

cer un alto la regia comitiva, se acerca- y Estos morían de inanición cuando los rán al carruaje en que vayan Guillermo II y Alfonso XIII los representan- encontró el velero «S. F. Kelly», tomándolos á bordo: Luego fueron trastes del Ayuntamiento de Berlín, con el bargomaestre á la cabeza, y presentarán ladados al «Baltic», que hacía rumbo El séquito de Don Alfonso XIII será sus respetos al Monarca español, pro- parn Europa y que los condujo á

Hasta dos días después de ser recogidos y cuidados Thomas y Warren, agotados por los sufrimientos, no pu-El Rey contestará al discurso del dieron hacer el relato de sus desvenburgomaestre, pronunciando algunas

### DISPEPSIA, GASTRALGIA, VOMITOS. NEURASTENIA GASTRICA. DIARREA.

en niños y adultos, estreñimiento, malas digestiones, úlcera del estómago, acedías, inapetencia, clorosis con dispepsia y demás enfermedades del estómago é intestinos, se curan, aunque tengan 30 años de antigüedad, con el

ELIXIR ESTOMACAL DE SAIZ DE CARLOS Marca "STOMALIX, Serrano, 30, Farmacia

MADRID Y principales del mundo.

### Palacio del Kronprinz y el Arsenal. En el Palacio Guillermo

PINTOR

SAN MIGUEL, 21-PALMA

Se hacen toda clase de trabajos en pinturas al óleo y al fresco, se hacen cielos rasos de tela, se pintan persianas del color El Rey pasará después à sus habita- que se desea à 5 pesetas balcón, tamaño El gabinete secreto del Kaiser está ciones, estando gran parte de la tarde corriente, y se da el precio fijo del trabajo

La colección de papel á 1 real rollo. Gran economía en todos los trabajos y A la estación acudirá tembién á espe- gantesco edificio en que sobresale un especialmente en los de fuera la capital.

Se garantizan todos mis trabajos que se hacen con colores de primera calidad. Sucureal de Barcelona: calle Canuda, 28. Las habitaciones del Kaiser están en \_Otra sucursal en Mataró, calle de Barceninsula.

GRAN COMPETENCIA San Miguel, número 21 — PALMA

### **EN PAMPLONA**

Pamplona. - Se comenta mucho el asalto de que ha sido objeto la casa del temporal, de viento recio y frio, con Mut Fiol. decidida actitud de los vecinos, que in- llega, y de cada día la necesitan más D.ª Margarita Salvá Ferrer. culpan al parroco, Sr. Muruzabal, por nuestros campesinos para dar comienzo

El obispo ha fulminado terrible pena dado cuenta de un terrible drama del eclesiástica; de manera que se ha cerra- Apesar de estar ya muy próxima la mar, cuyos héroes han experimentado do la iglesia parroquial, suspendiéndose fecha en que deben celebrarse las elec- José Bonnín Fuster.—2.º Bartolomé todos los sufrimientos físicos y morales la administración de Sacramentos y to- ciones municipales, nótase poco entu- Sastre Pou. que hicieron célebres á los náufragos do culto público en la citada villa de siasmo por parte del público, que es-Mendigorría, donde quedan 40 guardías pera tranquilo el resultado de la 1.º—Juan Más Salvá.—2.º Juan Llom-

El «Van Name and King» había zar- sin previa autorización del prelado, ba- partidos, pues sólo los republicanos han

asunto, que es el tema único de todas

Por Real Decreto se ha dispuesto que sombra. el intendente de división D. José Ripoll Palou pase á situación de reseava.

En la última sesión celebrada por la do por el animal. comisión de Hacienda, se tomaron los acuerdos siguientes.

Informar al Ayuntamiento que exis- frió un golpazo con el testuz, viniendo te crédite para llevar á cabo la recom- á un tris á que le empitonara. El susto posición de los empedrados de las ca- fué horrible. lles de la Cordelería, Puerta de Mar y otras que tiene acordado el Ayunta- una faena detestable.

para atender á las obligaciones del pre- ra evidente que la paura le domina y por el Ayuntamiento: sente mes.

Acordó también proponer al Ayun- hacer algo que agrade; en habiéndose- Jordi.—1.º Antonio Ramis Vidal.—2.º tamiento que se cumpla el Real decreto las con toros de cuerno. sobre subvención á los campos de espetos gastos del capítulo de imprevistos. Y la aprobación de varias cuentas.

Hoy á la una de la tarde debe reunirse la comisión de Gobierno y Policía.

La distribución por ramales de las 96 horas de agua que empezaron á entrar ayer á las siete de la mañana y terminaráá las 4 de la madrugada del jueves es como sigue:

Real Palacio de la Almudaina:-Desde la hora de entrada hasta las 6 de la tarde del Domingo.

Depósito Público de la calle de Palacio:—Desde las 6 de la tarde del Domingo hasta las 7 de la mañana del Lu-

de la mañana del Lunes hasta las 6 de la mañana del Martes. Ramal del Sepulcro:-Desde las 6 de

la mañana del martes hasta las 11 de la já las once de la mañana, tuvo lugar en balear. Junto omos labitudado si de mañana del mismo.

la tarde del mismo. Ramal de Molineros:-Desde las 4 de Excmo. Ayuntamiento. la tarde del martes hasta las 4 de la

madrugada del miércoles. diez de la mañana del mismo.

Montante de Son Trias:-Desde las Quijada, Alemany, y Calafell.

diez de la mañana del miércoles hasta las cuatro de la tarde del mismo. Ramal del Rosario: Desde las 4 de cuelas representadas en el acto. la tarde del miércoles hasta las 9 de la

noche del mismo. de la noche del miércoles hasta las 4 de la madrugada del Jueves.

### Correspondencia de Ibiza

Necrologia.—Del tiempo.—Politiquerias Vacantes.

Desde mi última correspondencia la manos del Sr. Alcalde: muerte ha recogido en esta ciudad abundantisima cosecha.

Una de las víctimas ha sido el distin- nio Pieras Pons. guido joven D. César Pujet Casuso, Escuela Superior de niños.-1.º Dona hijo político del jefe de los liberales Micaela Barceló Portell.—2.º Francis- Islenas. ibicencos, D. José Riquer.

hermana política del Obispo de Sión. Descansen en paz.

Sigue la pertinaz sequia azotando nuestros campos.

á sus tareas agricolas.

Mucho contribuirá seguramente á

esa ú otra publicación no sujeta á la En confirmación de los juicios emitipestad, que arrancó todo el velamen é cooperen en manera alguna al sosteni- mas elecciones, puedo hoy anadir que Coll. inclinó todo el buque sobre el flanco, á miento de esa publicación, rebelde á la los liberales intentan presentar candi-

pez Mendoza contra el hasta hace poco Las inteligencias con los republica-La tripulación se dedicó entonces, archicatólico Diario de Navarra, que nos, caso de verificarse, no vendrán por Palmer Pujol.—2.º Juana Arbós Co-

Lo que fuere sonará.

Siguen todavía siendo desempeñados Mateu. interinamente los cargos de Adminis-S. M. los miembros del Gobierno ale- consecuencia, los tripulantes, aunque La opinión general la considera defi- trador é Interventor de esta Subalterna

con la aproximación de pueblos que, co- han de formarlo del suyo mientras en con maderos y tablas. Lanzada ésta al agua, fué abandonado cotra el anticatólico y separatista papel Mariano Riquer Wallis, empleado ac- mer Batle. el schooner, pero la tempestad redobló que ha querido introducir el cisma en- tualmente en la Administración de

El Corresponsal.

telrich.

### La novillada de ayer

Con muy poca, poquisima animación se celebró ayer tarde la novillada que Ginard.—2.º José Pons Martorell. se había anunciado. Poca gente en el tendido de sol y casi nadie en el de garita Ripoll Palmer. -2.º Magdalena Vicens Juan

Los dos toretes resultaron flojos y huidos; hubo para el primero (supervi- Nicolás Bertrán Tous.-2.º Juan Fran -Ha causado baja en el ejército por viente de la novillada anterior) fuegos Juan.

> de una puñalada trapera asesinó al vio- teras Romaguera. loncel-lo que montaba un piquero. Poco faltó en un salto al callejón pa-

ra arrollar al Sastrillo que salió pisotea-Después de dejar medio par el Blan- María Lozano Frau.—2.º María Bernat quito, no pudiendo lograr la barrera su- Palmer.

El Trianero en el último tercio, en ca Juan Frau. Se aprobó la distribución de fondos ambos novillos patentizó de una manecon esta condición resulta imposible

> De la lidia de las dos vacas tan sumadas, flacas y feas, aunque cacareadas como bravas novillas; nada diria si pudiera Juan Arnau Rossello.—2. Antonio prescindir de elogiar la osadia; el arte Martorell Guasp. taurómaco y finura de ramos con que pareó el desconocido Serrano.

> Y, miren Vdes. que empeñarse luego Font. la mayoría en que el valiente, aunque eclipsado Serrano matara la última vaca..... Menos mal que el Presidente senor Gilet, reflexionó por todos y se José Danty Rocaselva. 2.º Matias Moobstinó en que nones, porque sino, la rales Pizá. 3.ª Id. 1.º Pedro Moll mata, vaya si la mata...... de hambre, Obrador.—2.º Bartolomé Salom Trapor supuesto porque sino.....

Puntilla.

### FIESTAS SIMPÁTICAS

# Ramal de San Pedro:—Desde las 7 Repartición de premios

la Sala Capitular de la Casa Consisto-Ramal del Matadero:-Desde las 11 rial el acto solemne de repartir á los de la mañana del martes hasta las 4 de alumnos de las Escuelas Públicas y Privadas los premios acordados por el Ocupó la Presidencia el Alcalde se-

nor Font y Monteros, sentándose en Ramal de Ballester:-Desde las 4 de lugar preferente el Inspector de Insla madrugada del miércoles hasta las trucción Primaria Sr. Morey y los concejales Sres. Canet, Castaño, Bonnín

Los demás escaños fueron ocupados por las Maestras y Maestros de las Es-Declarado abierto el acto, el Sr. Cas-

taño pronunció un elocuente discurso Ramal de la Plateria:-Desde las 9 explicando los motivos que indugeron al Ayuntamiento á realizarlo, en pró GRANDES PLANTELES DE ALMENDROS

> tribución de premios, consistente en mercado-Inca. lotes de diez (primeros premios) y de dos pesetas, (segundos premios).

Hé aqui la lista de los alumnos premiados que recibieron la distinción de

ca Vidal Ferrá. También ha fallecido recientemente Escuela de niños de la calle de San

la virtuosa Sra. D.ª Carmen Bosch, Pedro.—1.º D. Francisco Berga García. 2.º-Damian Quintana Alomar.

Id: de niños de la calle de Moya. 1.º-D. Antonio Juan Nadal. 2.º Sebastián Adrover Marqués.

Id. de niños de la calle de Feliu.-

Hemos tenido unos cuantos días de 1.º-D. José Terrasa Pou.-2.º Jorge

Id. de niñas de la calle del Sindica-

to.-1.º-D.ª Antonia Vidal Calatayud.-2.º Juana María Rotger. 1.ª de Párvulos, calle de Sans.—1.º—

2.ª de Párvulos, calle de la Rosa. part Comas. Escuela de niñas Santa Catalina.-

cuyas peripecias han sido referidas por quias el Boletín Eclesiástico, en el que esta desanimación, á causa del cansan- 1.—Catalina Serra Cardona. — María Escuela de niños del Hostalet. - Juan

bordo, y que durante cinco días andu- Navarra» y ordena y manda que nin- circunstancia de no conocerse todavía Riera Ferrer.—2.º Ramón Laffitte Ro-Escuela de niñas del Hostalet.—1.º

Antonia Cantallops.—2.º Ana Rullán. Id. de niños de la Soledad.—1.º Juan Obrador Mercant.—2. Domingo Ferrando Pujol.

Id. de los niños del Molinar.—1.°—

Francisco Roig Clar.—2.º Rafael Adrover Roca; als ingest agend the new endouring Id. de niñas del Molinar.—1.º Juana

Id. de niños del Secar del Real.—1.º Pablo Terrasa Lladó.—2.º Jaime Roca

Id. de niñas del Secar del Real.—1.º Francisca Fleixas Bestard .-- 2.º Carmen Lladó Veyina a combino monte agual

Id. de niños del Coll den Rebasa. 1.º Mateo Coll Mayol. - 2.º Miguel Pal-Id. de niñas del Coll den Rebasa.-

1.º Antonia Galmés Estarás.—2.º Raimunda Mayol Más Id. de niños del Terreno.—1.º José Carreño Juan -2.º Gabriel Riera Es-

Id. de niñas del Terreno.-1. Magdalena Palmer Tomás.—2.º Francisca Barceló Barceló. Id. de niños de la Vileta. -1.º Juan

Id. de niñas de la Vileta.—1.º Mar-

Id. de niños de Son Sardina.—1.0— Id. de niñas de Son Sardina.-1. El segundo de los machos vacunos, Antonia Rigo Fiol.-2.º Margarita Lli-

> Id. de niños de la Bonanova.-1.º Rafael Morey Abraham .- 2.º Antonio Monserrat Porcelas and maint of units A. Id. de niñas de la Bonanova. -1.º

> Id. de niños de la Indiotería.-1.º Antonio Salom Pizá. -- 2.º Jorge Cabrer

Con los palos hizo todo el mundo Id. de niñas de la Indiotería.-1.º Catalina Crespi Canellas. 2.º Francis-

> Escualas Privadas subvencionadas Escuelas de niños del Plá de San

Miguel Pizá Ponsia a maira 14 . and orre of Id. de niñas de la Crianza.-1.º Sara rimentación agrícola, satisfaciendo es- mente anémicas; como suegras, huesu- Covas. -2.º Catalina Torrens Arbona. Id. de niños de Son Rapiña.—1.

> Escuela de Ciegos. - 1.º Pablo Segui Noguera . — 2.º Francisco Llambias

Escuelas Nocturnas para Obreros. 1.ª escuela.—1.º Juan Morell Pons.— Luis Bestard Alemany. 2.8 id. -1.9 mulles .- 4.ª. Id. 1.º Jorge Berga Vicens. -2.º Pedro José Torres. -5.ª Id. 1.º Antonio Fullana Fiol.—2.º Sebas-

tián Adrover Marqués. Centro Instructivo del Obrero. -1.º Sebastián Colom Vidal.—2.º Miguel

Escarrer Más. Terminada la repartición de premios el Sr. Morey, agradeció al Excelentisimo Ayuntamiento los esfuerzos que Como anunciamos anteriormente, ayer realiza en beneficio de la instrucción

El acto terminó á las doce.

### MAQUINAS PARA COSER MARCA REGISTRADA

Por dejar este comercio SE VENDEN á preclo de factura

Máquinas de brazo alto á pié 110 ptas. Id. Bobina Central doméstico, 150 id. Id. id. industrial, 165 id. UNION 19-PALMA

### CAFE MAHONES

Exito del notable cuadro de variedades.

Entrada gratis.— Servicio esmerado

Id. id. á pié y mano, 130 id. Id. Vibrante nuevo modelo, 125 id. Id. Oscilante Doméstico, 140 id.

### Para transplantar; dirijirse à Pedro A. Pu-Seguidamente dió comienzo la dis- jadas-Plaza Oriente 12-esquina nuevo

-Todas las noches de ocho y media á doce Escuela superior de niños.—1,º Don extraerdinarias funciones tomando parte la Antonio Salleras Oliver.—2. D. Anto- tiple cómica Carmen Martínez, el non plus ultra Mr. Morsin, las cupletistas Paca Uvalo Rosita Golbas y la pareja de baile Las

La amnistia concedida en Rusia

Madrid 4 (á las 9) Comunican de San Petersburgo que el Zar, obligado por las críticas circunstancias por que atraviesa el Imperio, se ha resuelto á firmar un ukase concediendo la amnistía á los expatriados políti-

Matanzas en Kichineff.—Horrores.—La revolución triunfa.

Desde Kichineff (Rusia) se reciben detalles de los sangrientos sucesos que se desarrollan en aquella ciudad.

Las noticias recibidas comunican verdaderos horrores. Las tropas han cometido multitud de violencias, á las que responden los revolucionarios con el asesinato y el incendio.

La situación en toda aquella comar-ción. ca es gravisima.

La revolución triunfa por todas par-

Los picaros celos.—Crimen atroz Zaragoza se ha desarrollado un dra-

ma pasional.

concibió el pensamiento de matarla. ladas, de las que talleció instantánea-

mente.

corazón. El individuo ha sido detenido, confe- los revolucionarios y las tropas.

sándose autor del crimen.

### Ultimas noticias

Madrid 6 (á la 0'15.)

D. Alfonso XIII en Paris.—El saludo de Loubet.—Feliz viaje.

Comunican de Paris que D. Alfonso XIII pasó por aquella capital en dirección de Alemana.

El coronel Lancy esperó en la estadó en nombre de Loubet.

Las noticias que se han recibido relativas al viaje de Alfonso XIII anunlicidad.

grandioso.

Todas las noticias que se reciben de Aragén y otros. la capital de Alemania acusan por parte les berlineses el pensamiento de rendir una imponente manifestación de simpatía a D. Alfonso XIII.

El Capitán General de Baleares.

islas D. Ricardo Ortega, quien marcha- cante é Ibiza. rá enseguida para Palma. Ansiedad. — ¿Vapor naufragado?

Comunican de Bilbao que reina gran ansiedad en dicha capital por no tener noticias del paradero del vapor Altamira que debió llegar el día 20 á dicho puerto, procedente de México.

El comandante del puerto y gober- mente para Cindadela con efectos. nador han telegrafiado á distintos puntos de la ruta que debía seguir el vapor. El acta de Montilla.—Su aprobacion.

comisión de actas examinando los nue- cuencia del temporal reinante. vos datos presentados por los republicanos referentes al acta de Montilla.

Los datos fueron desestimados por falta de fundamentos sólidos y de autenticidad.

La comisión mantuvo firme el dictamen anteriormente emitido.

### Condesa fallecida

Esta madrugada ha fallecido la condesa de Guagui, que contaba con grandes simpatias en esta corte.

Separación de la Iglesia y del Estado.

Dicen de Paris que el grupo senatorial de la Unión Republicana se ha mostrado dispuesto por gran mayoria, de votos sin modificación alguna el texto votado por la Cámara, relativo á la separación del Estado y las Iglesias.

El Rey de Grecia en Paris Ha llegado á París el Rey Jorge de Grccia, procedente de Berlin. Fué reci-

bido por su familia que se encuentra en Paris y por el comandante Fraisse, en representación de Mr. Loubet.

### Navios en Libertad

Los japoneses han puesto en liberted camareras. los buques mercantes que habían sido capturados durante la guerra. Entre aquellos figuran un inglés, tres

alemanes. un noruego y un norteamericano.

Una resolución del Congreso de La Haya.-El contrabando entre la mercancia.

Los miembros del Sindicato maritiLos miembros del mo de La Haya ban votado nna orden

del día pidiendo se modifique la legislación sobre les fraudes que hace responsables pecuniariamente á los capitanes de los buques y á las compañías del contrabando encontrado á bordo de sus buques.

Rebelión en el ejército ruso.— En tavor de la revolución.

Las noticias que se reciben de San Petersburgo confirman que en el ejér- nota una extraordinaria animación en cito ruso se han declarado en rebelión la plaza de la Seo y calles afluyentes al varios jefes y oficiales.

Continua la huelga.-Los filan- municipal, patrullan por entre la muldeses.

rusos han confirmado las decisiones del la causa, aumenta el gentío; á curiales comité, de continuar la huelga á todo y periodistas se les hace muy dificil del indicado artículo del Código penal.

El objeto de los huelguistas es oponerse ó dificutar el envío de tropas á de los estuerzos de la guardia civil. las regiones donde impera la revolu-

Madrid 6 (á las 9)

de Portugal mientras paseaba á caballo la benemérita que acompaña al acusado Un individuo que sostenía relaciones en su finca real de Cascaes, fué arroja- lla de Campos en la noche de estos misilícitas con una amante, sintió celos, y da por aquél, sufriendo una fuerte con- mos día y mes del año pasado. tusión en una rodilla.

a miles.

Una de las puñaladas le atravesó el en las calles de aquella ciudad se está verá! Las noticias de Odessa participan que librando un encarnizado combate entre

> En él toma parte la artillería, cuyos disparos han convertido en ruinas á Taberner una emoción profundísima, un multitud de 'edificios.

Las víctimas que han resultado as- do por la emoción. cienden á muchos miles.

jeros siguientes: D. José Antonio, D. Antonio Mas, yor de estos unos diez años. ción al monarca español, á quien salu- D. Juan Ferrer, D. Ramon Mas, don José García, D. Melchor Parras.

Argel, los siguientes pasajeros: cian que aquel se verifica con toda fe- na Filomena Estéve, Gazarme de Pontichx, D. Manuel García, D. Sebastián Entusiasmo en Berlin. — Será Vives, D. Miguel Sastre, D. Gerónimo Riutord, D.ª Catalina Riutord D. Jaime bunal, formandose la Sección de Dere-Ferrer, D. Jaime Molla, D. Teodoro cho del Iltmo. Sr. Presidente D. Adolfo

### Notas marítimas

BUQUES ENTRADOS

Ayer à la una de la tarde entsó en nues-En el expreso de hoy saldrá para tro puerto el vapor Lulio, con la correspon-Barcelona el Capitán general de esas dencia, pasaje y carga, procedente de Ali-

-De Argel el vapor Balear, con carga

carga varia. -De Mazagán la goleta del mismo nombre con cargamento de garbanzos.

-De arribada forzosa el pailebot Marina Fiol que por la mañana había salido directa-

BUQUES SALIDOS Ayer salió el vapor Lulio.

OTRAS NOTICIAS

Hoy debe salir para Barcelona el vapor Se ha reunido ayer en el Congreso la Balear. Témese que no lo haga á conse-

### DE TRIVIPO

OBSERVACIONES METEOROLÓGICAS DEL INSTITUTO GENERAL Y TÉCNICO

Dia 6 á las nueve	in violer
Barometro.	
Termómetro.	44 g. c
Máxima al sol	20 »
Máxima á la sombra	16 »
Mínima á cubierto.	10 »
Mínima á descubierto	9 »
Mínima á descubierto.  Dirección del viento	S. E.
Fuerza maxima del viento sobre	0.271173
- un metro cuadrado en 24 horas.	27 kg.
Kilómetros recorridos en 24 hors.	263 km
Lluvia en 24 horas	10 mm
Evaporación en 24 horas.	2 »
Lluvia en 24 horas. Evaporación en 24 horas. Humedad á las 9	82 >
Ascenso del baromet, en 24 hors.	30:3
Descenso del barómet, en 24 hors.	1020
Tensión del vapor	

baile lborra-Gómez,

Esmerado servicio á cargo de elegantes

festivos habrá conciertos tarde y noche.

### HOTEL "LA PAZ,

Calle del Borne, esquina à la Iglesia BINISALEM (Mallorca)

A cargo de ANTONIO VIDAL (GOIX).

CAFE Y RESTAURANT

### LA VISTA DE HOY

Preliminares

Desde las nueve de esta mañana se palacio de la Audiencia Territorial de esta Ciudad, el gran patio situado fren-Estos se han negado á servirse de las te á este edificio rebosa gente por todas armas en contra de los revolucianarios. partes. Fuerzas de las guardia civil y titud en evitación de alboroto.

A medida que se acerca la hora seña-Los empleados de los ferrocarriles lada para darse principio á la vista de franquear la puerta de la Audiencia, el numeroso público apostado en el umbral de la puerta impide el paso, apesar

De pronto un movimiento brusco de la multitud y un sordo murmullo indi-Los filandeses se muestran irreduci- ca que se acerca el coche que conduce al procesado.

Efectivamente por entre la gran masa La Reina Amelia contusionada. de gente se vé dificultosamente avanzar un carruaje, por cuyas ventanillas aso-Dicen de Lisboa que la Reina Amelia man el ala los tricornios de la pareja de del crimen horrendo cometido en la vi-

Asi lo hizo, asestándola veinte puña- Combates en Odessa.—Victimas desciende del vehículo, Antonio Taberner y Ferrer, todas las miradas se fijan en el artículo 419 del Código penal. en este individuo ¿será el autor? se pre-

> Cabizbajo, atraviesa por entre la muchedumbre, encaminándose al interior del edificio seguido de la pareja que le custodia. Se nota en el semblante de estado de ánimo naturalmente debilita-

Antonio Taberner y Ferrer es un hombre alto, robusto, nótase en su despropia de un hombre curtido en las faenas del campo, lleva la cara completamente afeitada, tiene la barba cerrada y Bienvenidos pelo negro, aparece contar como unos A bordo del Lulio llegaron los pasa- cuarenta años de edad, es casado y tiene cuatro hijos contando solamente el ma-

Redóblase la avidez del público de obtener puesto en la Sala, á medida que -A bordo del Balear, procedente de se ve cruzar por los pasillos en dirección á esta al Sr. Fiscal, y al Abogado D. Enrry Estéve, Surame Estéve, do- detensor acompañado del procurador.

### Primera sesion

Procédese á la construcción del Tri-Astudillo, del Magistrado D. José Garcia de Lara y del suplente D. Mariano

Componen el Tribunal del Jurado D. Mateo Garriga Escursach, D. Juan Caldentey Perera, D. Pedro Perera Font, D. Barme. Riera Ferrer, D. Pablo Riera, D. Bernardino Matas, D. Bartolomé Riera, D. Juan Sastre, D. Bartolomé Bauzá, D. Cristobal Gelabert, D. Ramón Ferrer, D. Bartolomé García.

Suplentes: Juan Aloy, Pablo Marcé. Acusa el Fiscal Jefe de esta Audien--De Barcelona el Miguel Pinillos con cia Iltmo. Sr. D. José Serrano Delgado y defiende el letrado D. Manuel arma homicida. Fiol, llevando la representación del procesado el procurador D. Bartolomé en la que consta distan 440 metros

> Abierta la sesión por el Sr. Presidente dá el hujier de servicio la voz de Audiencia pública; la gente penetra en el local en confuso tropel, arrollando á porteros, alguaciles y demás que intentan hacerle guardar compostura, llenándose por completo en pocos momentos la Sala primera donde quedó constituido el Tribunal.

El Sr. Secretario, obedeciendo indicación de la Presidencia empieza por verdad. dar lectura á los escritos de conclusiones presentados en el plenario por las partes acusadora y defensora.

He aquí las conclusiones del Fiscal lentamente? que lee el Sr. Secretario:

### Conclusiones

1.ª Serian aproximadamente las veinte y dos del domingo seis de No- dedicaban a matar cerdos? viembre del año último, cuando hallándose los hermanos Antonio y Joaquin Taberner y Ferrer, en la taberna de tos á las ocho habló con el difunto, sa-Julian Obrador, tuvieron disputas con liendo á las nueve de la taberna donde cada por el señor gobernador, esta ma- de la zarzuela «Mal de Amores.» Joaquín Ballester sobre distintas apre- le vió, dirigiéndose á otra taberna, nana á las 11 se ha reunido la Junta ciaciones acerca de la matanza de cerdos. hablando con el sereno saludándose mu-Media hora más tarde salieron de la ta- tuamente. berna de Lorenzo Mesquida, Joaquín Que también visitó cuatro estableci-Ballester y Andrés Taberner con obje- mientos más, que acostumbra á beber, recibido esta mañana los telegramas sito de retirarse á sus respectivas casas y pero que no se apercibió, que se embo- guientes, despachados de las 8 á las 9: á los pocos momentos abandonaron el rrachaba. mismo establecimiento Antonio Taber- Que tiene un hermano ciego llamado dida del mismo, cielo cubierto llu-EDEN CONCERT antes RINCÓN do por el Taberner para agredir al Joa-Que no sabe si estaban renidos su cuin Ballester. y persistiendo el agresor homono de la la companya de la ner y Bartolomé Manresa, éste invita- Joaquín. Plaza de Abasios quin Ballester, y persistiendo el agresor hermano y el difunto. Todos los dies de 8 á 12 noche variados en la misma idea se colocó á la esquina Que este y su hermano invitaron al conciertos en lo que tomaran parte las que forma la calle de la Verónica con la Joaquín Ballester á tomar una copa, rejada gruesa, cielo cerrado con abunrenombradas artistas Paquita Romero La del Corredor donde fué visto por el se- habiendo entre su hermano y el difun- dante lluvia. Morita—Antonia Fernández La argentina— rono del barrio y por Andrés Taberner. to cuestiones, las cuales procuró calmar Conchita Alonso La Coralito y la pareja de dimirirse è su casa celle del Corredor por cuo no la habiar solo se trataba de cielo cubierto. dirigirse à su casa calle del Corredor por que no le habían convidado á las de la villa de Campos, Joaquín Balles- matanzas. ter acompañado de Andrés Taberner, Que luégo sa dirigió á la taberna de bierto por densas nubes, cayendo dupasaron por la esquina mencionada don- Lorenzo Mesquida (a) Mandocha. ENTRADA GRATIS.—Domingos y días de estaba parado y en acecho Antonio Que no puede sospechar quién pueda Taberner y su compañero Bartolomé ser el matador del Joaquín Ballester. Manresa y habiendo andado unos pasos | Que conoce perfectamente las calles huracanadas. se apercibieron que los dos individuos del Corredor y la Verónica. de la esquina les tiraban piedras por Que no ha estado en el sitio donde se cuyo motivo hecharon a corren y tras encontró el interfecto. ellos Antonio Taberner, quien alcanzando á Joaquín Ballester á muy poca dis- el procesado: tancia de la casa de éste calle del Co- Que estuvo en la taberna de Julian causa del temporal. Espaciosas habitaciones. — Servicio es- rreor, le infirió por la espalda y sin dar Obrador juntamente con algunos homderse, dos heridas con un instrumento tal Safra, su hermano y él.

corto punzante, una de las cuales le cortó la arteria ahorta agujereando el pulmón derecho de arriba abajo y la otra le atravesó el mismo pulmón en su glóbulo medio, las dos de unos cuatro centimetros de profundidad, muriendo instantáneamente, pues la herida que cortó la ahorta era mortal de

Del mismo es autor el procesado

por voluntaria y directa ejecución. 4.ª Concurren las circunstancias genéricas 7.ª y 15ª del art. 10 y la cualificativa ó específica mencionada en la conclusión 2.ª

Concluida la lectura de las conclusiomente á la del escrito de calificación del mián Mesquida. Abogado defensor, que dice así:

tuviese jamás disputas con Joaquín Ba- producidas con faca ó con punal. llester ni que le acechara para agredirle ni sea el autor de la lesión que ocasionó la muerte al Ballester.

2.ª Podrá ser el hecho de la agresión vestigios de haber recibido lesión. En medio de la expectación general de que fué víctima Ballester, constitu-

3.2 No es autor de este ni de otro ran al interfecto en riña. delito alguno el procesado Antonio Ta-4.ª No concurren circunstancias mo-

### dificativas de criminalidad. Prueba documental

El Sr. Presidente ordena al Secretario Sr. Andreu dé lectura á la prueba documental.

Este procede inmediatamente, leyendo la diligencia del Juez municipal de Campos de hallazgo del cadáver arrollada musculatura la configuración Joaquin Ballester y reconocimiento facultativo.

La denuncia hecha al Juez municipal por el sereno Miguel Adrover, de Campos, participando el hecho de autos.

Diligencia del Secretario de aquel la Verónica y Corredor, no pudiendo de protagonista y de Pepe el tranquilo, Juzgado municipal de reconocimiento del lugar donde fué encontrado el cadáver del interfecto.

El atestado de la guardia civil del puesto de Campos, participando que apareciendo luego Joaquín Ballester y tas que tomaron parte en su ejecutuvo noticia del hecho por denuncia de sereno, relatándolo minuciosamente segun las diligencias practicadas por aquella fuerza.

La diligencia de autopsia practicada al cadáver de Ballester en la villa de Campos por los facultativos torenses a presencia del Juez municipal.

El dictamen tacultativo emitido por los médicos D. Damián Mesquida y D. Cosme Prohens.

El dictamen facultativo del médico D. Miguel Nebot de Manacor, apreciando al procesado Antonio Taberner una pequeña erosión en la nariz, que pudo ser producida dos ó tres días antes.

La inscripción en el Registro civil de la muerte de Joaquín Ballester y Más. Un parte de la guardia civil de Campos diciendo que no pudo encontrar el

Diligencia del Secretario municipal aproximadamente de la taberna de Lorenzo Mesquida al lugar del suceso. Certificación que acredita que el pro-

cesado no tiene antecedentes penales. Oficio de la guardia civil diciendo que el interfecto y dos más salieron de la taberna de Lorenzo Mesquida, regresando luego separados.

Partida de bautismo del procesado. Confesión del procesado

El Sr. Presidente le exhorta á decir

El procesado dá su filiación. El Sr. Fiscal.—¿V. sabe—al procesado—que Joaquín Ballester murió vio- provincia:

Procesado.-No señor. F.—Se declara V. autor del crimen? P.—No.

F.—Si el procesado ó el muerto se P.—Que no señor. Añade el procesado que el día de au- clarado en esta ciudad.

Que no volvieron á la taberna. Que más tarde no estuvo con los citados individuos en la taberna de Man-

docha sobre las diez y media. Que salió primero él que Joaquín Basobre esta capital parece ser general en llester de la citada taberna, dirigiéndose toda la prgvincia. á ocra taberna llamada de Pansa de la En Ibiza y en Mahén el agua caída calle de Santañy, que de allí fué á la ga sido copiosísima. calle del Vino, a otra taberna, regresan do á la de Mandocha, siendo detenido noticias: en este establecimiento.

cimiento de Mandocha. Que á este solo le conoce de vista.

El Abogado defensor renuncia á pre-

### Prueba pericial

Comparecen los peritos médicos de La Protectora nes anteriores, procédese inmediata- Campos D. Cosme Prohens y D. Da-

Previo juramento declaran: Que no 1. Niego que Antonio Taberner podía precisar si las heridas fueron

Que la muerte fué instantanea. Reconocen luego al procesado á instancia Fiscal, declarando que no hay lo mismo tuvo que hacer el coro de

A instancia del defensor declaran: ma zarzuela. Que no pueden precisar, pero que puede ser, que las heridas se le infirie- Lirico

que levantar el brazo al interfecto. Que si las heridas no hubiesen atra- tro Bartolí. vesado la arteria aorta no hubieran si-

do mortales de necesidad. guardias civiles.

Testigo Bartolomé Manresa Martorell:—Dice á instancia Fiscal que es nía del Sr. Bergés no haremos la critiamigo de Antonio Taberner.

procesado á que fnera con él á tirar pie- reflejaremos la impresión que causó á dras, como clase de broma, á Joaquín los que asistan á su representación Ballester. Que fueron por la calle del El pobre Valbuena es obra que aplau-Vino hacia la casa del interfecto.

ron al sereno, á quien digeron que iban Tormo. de mujeres. Que esperaron allí unos dos minutos aplandiendo también á los demás artis-Andrés Taberner. Que al verlos él tiró ción.

venían y al procesado. (A estas horas continúa el juicio,)

á bordo del trasatlántico Miguel Pini- Curro, Frasquito y Pepe el Malagueño. llos, surto en nuestro puerto.

Hallábase el contramaestre de dicho buque ocupado en dirigir alguno de los trabajos de carga cuando tuvo la laridad al público, que celebró y aplaumala suerte de que uno de los garfios dió sus muchos chistes y calembours. de la cabria á vapor enganchase la escotilla sobre la que se hallaba el referi- Faura y los señores Bergés, Tormo y do contramaestre, yendo á parar éste á Rufart sobresalieron en sus respectivos la bodega, resultando con heridas y papeles, ayudando al buen conjunto de contusiones graves, en diferentes par- la obra cuantos artistas en ella tomaron

tes del cuerpo. Dicho sujeto en bastante mal estado fué conducido al Hospital Provincial.

En la Junta General celebrada ayer por la sociedad de socorros mútuos «La Flor de la Juventud» fué elegido Vice-Presidente de una de las sucursales de la misma nuestro amigo D. Antonio

estimado amigo D. Jaime Motta, he si- ble.—Fantasia náutica.— Curiosidades do destinado á prestar sus servicios en de una portera.—Baile español. la Jefatura de Obras Públicas de esta

Le-telicitamos.

Darder Canals.

El sábado se reunió la Comisión permanente de la Junta Provincial de Sanidad, acordándose extremar las medila enfermedad variolosa que se ha de- coros Celos.—Precio, 0'20 ptas.

Para tratar de este asunto y convo- buena, «El Perro Chico» y el estreno Provincial de Sanidad.

En la Comandancia de Marina se han Alcudia.—Viento S. fresco, mar ten-

Sóller.—Viento fresco del SO., mar picada, cielo lluvioso. Bajoli.—Ciudadela.—SE. duro, ma-

Ibiza, -OS. fresco, fuerte marejada,

rante la madrugada una abundante lluvia. Durante toda la mañana no ha cesado de soplar fuerte viento con ráfagas

En la Comandancia de Marina se ha A instancia del Sr. Presidente declara izado esta mañana la bandera anunciando que el puerto estaba cerrado, á

se han refugiado en el interior del

La lluvia que esta mañana ha caído

De Felanitx se reciben las siguientes

«Sigue el tiempo revuelto, con fuer-Que vió al sereno de nueve a diez, tes vientos y continuos nublados, pero en la calle del Vino, que volvió á verle sin llegar la lluvia salvadora de los meen el momento de salir el sereno de la jores intereses del agricultor. Este ha taberna de Pansa y que no le ha vuelto abandonado completamente los trabajos siembra, y espera inactivo la ocasión Que no sabía antes de declarar ante propicia para reanudarlos; pues tiene el necesidad.

2.ª El hecho constituye un delito de asesinato previsto en el art. 418 concarata ante asesinato previsto en el art. 418 concarata ante queña erosión en la nariz, que se la causión en en en bre las lluvias, es infructuoso cuanto se haga lhoy, así como es muy fácil que en lo que se tiene el convencimiento de que si no sobrevier nen en bre las lluvias, es infructuoso cuanto se haga lhoy, así como es muy fácil que en lo que se tiene el convencimiento de que si no sobrevier nen en bre las lluvias, es infructuoso cuanto se haga lhoy, así como es muy fácil que en lo que se tiene el convencimiento de que si no sobrevier nen en bre las lluvias, es infructuoso cuanto se haga lhoy, así como es muy fácil que en lo que se tiene el convencimiento de que si no sobrevier nen en bre las lluvias, es infructuoso cuanto se haga lhoy, así como es muy fácil que en lo que se tiene el convencimiento de que si no sobrevier nen en bre las lluvias, es infructuoso cuanto se haga lhoy, así como es muy fácil que en lo que se tiene el convencimiento de que se infructuoso cuanto se haga lhoy, así como es muy fácil que en lo que se tiene el convencimiento de que se infructuoso cuanto se haga lhoy, así como es muy fácil que en lo que se tiene el convencimiento de que se infructuoso cuanto se haga lhoy, así como es muy fácil que en lo que se tiene el convencimiento de que se infructuoso cuanto se haga lhoy, así como es muy fácil que en lo que se tiene el convencimiento de que se infructuoso cuanto se haga lhoy, así como es muy fácil que en lo que se tiene el convencimiento de que se infructuoso cuanto se haga lhoy, así como es muy fácil que en lo que se tiene el conven sulte perdida la semilla y el trabajo que Que no vió al Manresa en el estable- representa la calor para enterrarla.»

# TEATROS

Anoche se pusieron en escena en este coliseo las zarzuelas Quien fuera libre,

Las Carceleras y Lohengrin. Eueron muy aplaudidos todos los artistas encargados de la interpretación de las tres obras; el Sr. Forteza tuvo que repetir los couplets de Lohengrin y hombres en cuanto á la jota de la mis-

El sábado por la noche hizo su pre-Que para sondar las heridas tuvieron sentación en este teatro la compañía de zarzuela que dirigen Bergés y el maes-

Se cantaron las obras El pobre Valbuena, Los Guapos y El Perro Chico, es-Se renuncia la declaración de los tas dos últimas, por primera vez en De cuantas obras estrene la compa-

ca por venir ya sancionadas por los pú-Que la noche de autos le invitó el blicos de otros teatros y sí unicamente de siempre nuestro público, no tan solo Que se puisieron de pié uno á cada por lo que vale en sí, sino que también

esquina de las que forman las calles de por la excelente ejecución de la parte precisar la hora. Que estando allí vie- encomendadas á los señores Bergés y El público premió á estos actores,

una piedra arrastrando por tierra, hu-Los Guapos es una obrita llena de la yendo corriendo y dejando á los que técnica teatral efectista, que supo conquistarse el aplauso incondicional de las galerías y en algunos números el

aplauso del público en general. Las tiples Senoritas Delgado y Faura DEL Da cantaron y representaron muy bien sus respectivas partes de Coralillo y María Luz y los Señores Berges, Tormo y Ru-Ayer ocurrió una sensible desgracia fart dieron gran relieve á sus papeles de Los demás actores cumplieron bien.

> Fueron repetidos algunos números. El Peno Chico tavo en constante hi-Las señoritas Delgado, Sanchez y

Tuvieron que repetirse el coro de las hermanas Pay-Pay y los cauplets de

# Espectáculos

Cinematógrafo Truyols Programa para hoy.—El borracho.— El sobrestante de Carreteras nuestro Burbujas de jabón.—Pescador irasci-

> Estrenos. — Gendarmes burlados.— La noche de S. Bartolomé. Hoy tres secciones—A las 5 y media, 6 y quince minutos y á las 7.

Hoy á las seis y media, primera secdas sanitarias con objeto de combatir ción popular representándose los «Pí-A las ocho y cuarto, «El Pobre Val-

HOJA DEL CALENDARIO

NOVIEMBRE Sale el sol 6 h. 23.—Pónese 4 h. 42. Santos Feonardo abad y Severo obispo.

### El día religioso Jubileo de Cuarenta Horas

Para mañana En la Piedad empiezan las Cuarenta Horas dedicadas á las almas del Purga-

Visita à la Corte de Maria

han tenido que suspender su faenas, y dad.

# 

Las personas que sufran Neurastenia, Clorosis, inapetencia, Debilidad general, Palpitaciones del corazón y Enfermedades nerviosas, recobrarán rápidamente la salud perdida con el

FOSFO GLICO-KOLA DOMENECH

que recomiendan los médicos más eminentes. SE REMITIRA GRATIS una muestra de este maravillose TÓNICO RECONSTITUYENTE (en elegante caja metálica a toda persona que lo solicite del autor Sr. Domenech, Bajada de San Pedro, 72, Farmacia, Barcelona.

### MEDIANA DE ARAGON

Aguas y Sales naturales purgantes SULFATADAS-SODICAS-LITÍNICAS-MAGNESIANAS NO EXIGEN RÉGIMEN

Son de efecto seguro - No irritan jamas MEDALLA DE ORO-PARIS 1900 SALES NATURALES PARA LOCIÓN Y BAÑO Obtenidas por evaporación expontánea

de sus aguas Eficacísimas en el Reumatismo, Gota y

Artitrismo en todas sus manifestaciones De éxito seguro en el Herpetismo, Escrofulismo, Eczemas y demás enfermedades de la piel que tienen su origen en la impureza de la sangre.

Insustituíbles para las afecciones de las vias Génito-Urinarias de la mujer.

SALES DEL PILAR Para preparar

La mejor agua de mesa LA MÁS ECONÓMICA

LA QUE NO TIENE RIVAL para todas las afecciones del Estómago, higado

diez paquetes para «diez rinones e intestinos litros de agua» en todas las Farmacias y principales INFALIBLE CONTRA LA OBESIDAD Droguerías. Agentes Generales para la venta en España y Portugal: Señores Jové y Blanc — Plaza de las Beatas, 4.—Barcelona.

Véndense en cajas de

Depósitos en Palma: Farmacia de Juan Valenzuela y Centro Farmacéntico.

Mata los callos, ojos de gallo y toda clase de durezas, sin causar dolor ni molestía. Precio una peseta. De venta: Gilberto Lasalle, San Nicolás, 29 y en las farmacias, droguerias y zapaterías.



Uretritis-Prostatiti-Cistitis

Catarros de la Vejiga

Curación radical, garantizada, sin sondas, sin dolores: sin funestas consecuencias con los CONFITES COSTANZI, los únicos que calman instantaneamente el escozor y la frecuencia de orinar; los solos que donan á las vías génito-urinarias su estado normal.—Una caja de CONFITES COSTANZI, 5 pesetas.

Males venéreos Purgación reciente ó crónica, gota militar, úlceras, etc.:
nombrados CONFITES ó INYECCI N COSTANZI,—Un frasco Inyección Costanzi pesetas 4.

Sífilis Curación radical con el Antisifilitico ROOB COSTANZI, depurativo insu-perable de la sangre infecta. Cura las adenitis glandulares, dolores de los huesos, impotencia, manchas, erupción de la piel: pérdidas seminales y cualquiera clase de sifilis, sea ó no hereditaria, garantizando ser puramente vegetal.

sejamos que antes de viciar el organismo, con curas imperfectas, se acuda á las especialidades COSTANZI, pues usando éstas á las primeras manifestaciones del manifest extirpa en pocos días y como por encanto cualquiera de aquellas enfermedades, mientras que si el organismo está ya viciado, se retarda su maravillosa acción, pero en definitiva es esta infalible, como lo atestigua más que nada, el que se admite a los incrédulos, el pago una vez curados, mediante un trato especial.

De venta en Palma de Mallorca, en la farmacia de D. Juan Valenzuela, plaza de competencia posible. la Cuartera núm. 14, en la de D. Ignacio Forteza Serra, calle de Jaime II núm. 21, y en sus Agentes generales en España, GRAU y VILA, calle Conde Asalto, 4, Barcelona.

tersura, endurecimiento se consigue en dos meses con el uso de las

Pildoras Circasianas del Doctor FERD. BRUN Unicas que siendo beneficiosas á la salud alcanzan el efecto deseado. Aprobadas por eminencias medicas. - Gran exito en

6 PESETAS FRASCO Para el mismo fin, TOPICO CIRCASIANO, poderoso me-

dicamento externo. - Viuda Alzina, P. del Credito, 4 v V. Ferrer y C. Princesa, 1, Barcelona. En Palma: Farmacia Valenzuela.

DESCONFIAD DE LAS IMITACIONES

Teniendo para la próxima temporada buen surtido de calderas nuevas y modernas

en donde encontraran también calderas de lance para la misma industria à precios sin

BINISALEM (Mallorca)



# Sabizbajo, travioso por entre in tulabizbajo, travioso por entre in tulabizbajo,

El jabón fluido de hiel de vaca, Afrecho y Salol pone el cutis suave, fresco, fino y terso; con su uso cotidiano, desaparecen las pecas, los granos y las arrugas; da nueva y lozana vida al envoltorio que cubren nuestras carnes, y cuyas funciones son tan indispensables para la salud como para la belleza.

Be empieza por mojar la parte del cuerpo que se quiere lavar, inmediatamente se le fricciona con la cantidad de jabón fluido necesario para su limpieza, siguiendo en las demás manipulaciones de lavaje, la misma costumbre de cuando se verifican con jabón en pastilla.—De venta en todas las perfumerias.

PRECIO DEL FRASCO

Se empieza por mojar la parte del cuerpo que se quiere lavar, inmediatamente se le fricciona con la cantidad de jabón fluido necesario para su limpieza, siguiendo en las demás ma
Se empieza por mojar la parte del cuerpo que se quiere lavar, inmediatamente se le fricciona con la cantidad de jabón fluido necesario para su limpieza, siguiendo en las demás ma
Se empieza por mojar la parte del cuerpo que se quiere lavar, inmediatamente se le fricciona con la cantidad de jabón fluido necesario para su limpieza, siguiendo en las demás ma
Se empieza por mojar la parte del cuerpo que se quiere lavar, inmediatamente se le fricciona con la cantidad de jabón fluido necesario para su limpieza, siguiendo en las demás ma
Se empieza por mojar la parte del cuerpo que se quiere lavar, inmediatamente se le fricciona con la cantidad de jabón fluido necesario para su limpieza, siguiendo en las demás ma
Se empieza por mojar la parte del cuerpo que se quiere lavar, inmediatamente se le fricciona con la cantidad de jabón fluido necesario para su limpieza, siguiendo en las demás ma
Se empieza por mojar la parte del cuerpo que se quiere lavar, inmediatamente se le fricciona con la cantidad de jabón fluido necesario para su limpieza, siguiendo en las demás ma
Se empieza por mojar la parte del cuerpo que se quiere lavar, inmediatamente se le fricciona con la cantidad de jabón fluido necesario para su limpieza, siguiendo en las demás ma
Se empieza por mojar la parte del cuerpo que se quiere lavar, inmediatamente se le fricciona con la cantidad de jabón fluido necesario para su limpieza, siguiendo en la cantidad de jabón fluido necesario para su limpieza, siguiendo en la cantidad de jabón fluido necesario par Modo de usario



De venta Farmacias y Droguerias

SURPRENDENTE

NO MAS VELLO 20 ANOS de éxitos es la mejor garantía de que los «POLVOS cosmé-

ticos de Franch,» quitan en pocos momentos el pelo y el vello de cua quier parte del cuerpo, matan las raíces y no vuelven á reproducirsa. Este «depilatorio» es muy util á las personas del bello sexo que tengan vello en el rostro y en los brazos, pues con el pueden destruirlo sin irritar el cutis - 2.50 pesetas bote. - Se vende en las principales farmacias y en Palma, en la de Juan Valenz rela, Plaza de la Coartera 14, y en el Centro Farmaceutico.

### ZACARÍAS SOLÁ

Plaza de Santa Eulalia, 14-Palma

En este establecimiento se doran y platean objetos de metal de todas clases garantizándose el trabajo por diez años.

SECCIÓN DE OBJETOS RELIGIOSOS

The second secon		
Un caliz entero dorado	- out of the contract	25'00 ptas.
Una copa y patena de caliz	-modulate, a special class	16.15'000 mano
Un pié de caliz plateado	Josh Sarana Balga-	5,00
Copa y patena de caliz	detrada. L. Manuel	6 6750
En los demás objetos un 50 por 100 de e	conomia sobre los preci	os de Barcelon
DISBOY THE RESERVE BIRTON SHO OF WAR		ALTERNATION A

Plaza de Santa Eulalia, 14-Palma

DOLOR NERVIOSO, INFLAMATORIO, GOTOSO Curación segura y radical con el acreditado

FARMACEUTICO DE BARCELONA

Reconocido como el UNICO específico científico y racional del DOLOR en todas sus formas. -- Venta en todas las farmacias: 3 PTAS. FRASCO. Unico representante en Baleares, el Cirujano Pedicuro.

D. Gabriel Palmer Gelabert Calle de Sintas 16, entresuelo, PALMA

# Gotas Madres Sulfurosas de BAR

Constituyen el remedio mejor y más acreditado en todos los casos en que se debe usar la Medicación sulfurosa, supliendo con ventaja el uso de toda clase de aguas y de baños sulfarosos.

Son de seguro resultado: En los herpes así internos como externos; en las llagas, granos, úlceras, manchas, etc. en las anginas, irritaciones de garganta, bronquitis, tos, catarros pulmonares y crónicos, etc.; en las escrófulas y anemía; y finalmente en todos los casos en que se use el azufre 6 las aguas de los manantiales sulforosos las Gotas Madres Sulforosas obran con gran

ventaja, comodidad, rapidéz y economía. Véndese: precio del frasquito 3 pesetas. - Depósitos: Farmacia de D. Juan Valenzuela, Plaza de la Cuartera, núm. 9 y Centro Farmacéutico.



LLOPIS CURACION radical de la TUBERCULOSIS. Recomen-

dado por todas las eminencias médicas. Unicos importadores: - Centro Farmacentico. - Palma de Mallorca.—Autor Ferraz 1 y 3, Madrid.

# DEPILATORIO IMPERIAL DEL DR. PADRO

Quita el pelo ó vello con prontitud y sin peligro para el cutis. Por su eficacia é admitiendo carga y pasaje.

innocencia es el preferido. 50 años de éxito. Venta en Droguerías y perfumerías.—Barcelona, Plaza Real 1, Farmacia del Globo.

# GRAN FÁBRICA DE PRODUCTOS REFRACTARIOS Y DE GRÉ M. CUCURNY

Propietario de las minas de tierras refractarias

Fabricación de ladrillos refactorios y de piezas de todos tamaños y formas según

Ventas de tierras refractarias.—Fábrica: Bordeta, Teléfono núm. 327.—Despacho Princesa y Cotonero 6, Telófono 647, Barcelona.

SOCIEDAD.



GENERAL

Servicio del mes de Octubre de 1905 LINEA DIRECTA PARA EL RIO DE LA PLATA

Saldra de Barcelona directamente para Montevidoo y Buenos-Aires, el dia el magnifico y rápido vapor francés

admitiendo carga y pasaje.

LÍNEA PARA EL BRASIL Saldrá de Barcelona el día 5 de Noviembre para Bahía, Río Janeiro y Santos, el los cuales se puede cojer fruta todo el año grandicso y acreditado vapor francés

TITE WHIRIANTS

Consignatarios en Barcelona: RIPOL y Comp. Dormitorio de San Francisco,

# enta de solares en el Terreno

Situados entre la calle de la Bonanova, Torrent del Mal Pas, retorno de Andraitz. Espaciosas calles denominadas de Méjico, Francia é Inglaterra.

MINITED por las mañanas: Marina 48, bis. Por las tardes: sobre el mismo terreno.

Se desean personas de ambos senuestra maquina de hacer calceta, simple y rapida; trabajo seguido todo el año á domicilio, compramos vuestro trabajo.

LA COLMENA, 5, Elisabets, BARCELONAL

Dirigirse.

Sobre una cuarterada de viña bien plantada de «rboles frutales de todas clases de denominada «Can Cuyera» del término de Binisalem con casa vivienda y agua de pozo y cisterna. Informarán en la barberia de Jaime Pou-calle, Roca, 26, Bini-

OCASION

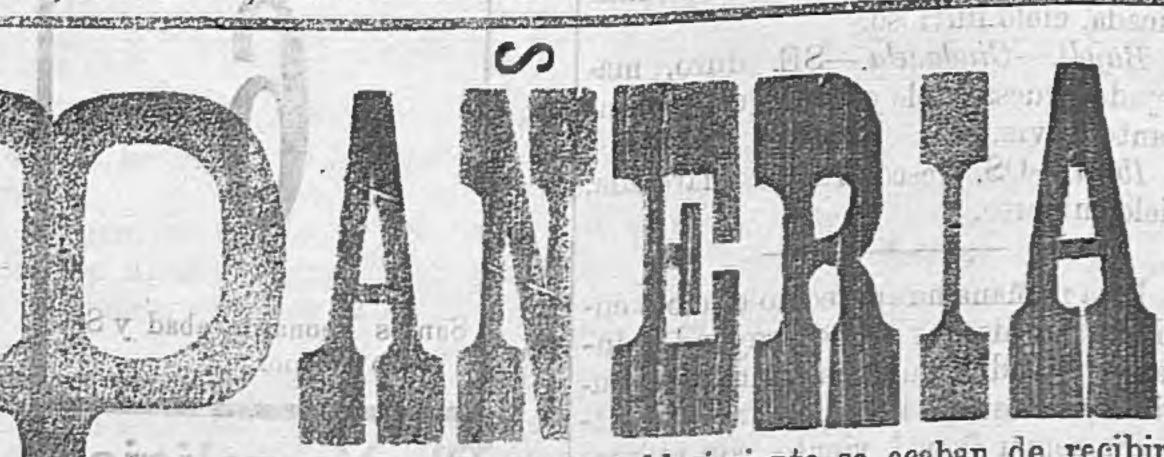
Se vende un dormitorio y una silleria de nogal, recien construidos. it south soil

En el taller de carpinteria de la calle de la Unión, n.º 63, podrá verse de 8 á 121 de 312 6.9 Garrit ovutana nocemon a

### AFE O MILE BIR

Se alquila una casa Zaguan en la calle de Tierra Santa n.º 9 con vista a la calle de la Harina con dos entresuelos, cuadra co chera, agua en abundancia y todas las comodidades para una numerosa familia. Informaran: Conquistador n.º 39 entre

Gimnasio-Ofertas al Centro de Anuncios



detallan á precios baratísimos.

Calle del Sindicato (antes Capellería) núms. 31 al 35 y Sombrereros, 2 y 4 -- PALMA

En este establecimiento se acaban de recibir estensas colecciones de todos los artículos del ramo de pañería, como Gergas, Estambres, Vicuñas, Armures, Chaviots, Australias, las que se Grandes y bonitas colecciones de Panas (VELLUTS) para trajes. Mantas de lana blancas y grises a los mismos precios de fábrica.

Al objeto de dar toda clase de facilidades y evitar molestias al comprador, nos hemos puesto de acuerdo con varios sastres de reconocida inteligencia, de modo que lo mismo se puede comprar el corte de traje, que el traje confeccionado si así se desea. Sindicato, 31 al 35 y Sombrereros, 2 y 4-PALMA